

GENERELLE SALGSBETINGELSER FOR BASF NORDIC/BALTIC

1. OMFANG

1.1 Nærværende generelle salgsbetingelser ("**Salgsbetingelserne**") gælder udelukkende for salg af produkter og ydelser ("**Varer**") til kunder ("**Køber**") af en juridisk enhed under BASF Nordic/Baltic ("**BASF**"), og BASF afviser udtrykkeligt alle betingelser, der fremgår af eller henvises til i indkøbsordrer, andre dokumenter eller anden korrespondance der har til formål at supplere, fortrænge eller erstatte nærværende salgsbetingelser, medmindre andet er udtrykkeligt og skriftligt godkendt af BASF. BASF kan frit ændre eller tilpasse Salgsbetingelserne efter eget skøn.

1.2 Et Pristilbud afgivet af BASF ("**Pristilbud**") skal under ingen omstændigheder betragtes som bindende for BASF. En aftale om salg af Varer mellem BASF og Køber bliver først bindende ved BASF's skriftlige accept (f.eks. en ordrebekræftelse) af Købers skriftlige tilbud (f.eks. en indkøbsordre).

1.3 Hvis der i løbetiden for en aftale om salg af Varer sker en negativ udvikling i markedsf forholdene, som ikke kunne forudses, da indkøbsordren blev accepteret af BASF, og som vil give BASF vanskeligheder, hvis betingelserne i indkøbsordren blev opretholdt, er Køber indforstået med at mødes på BASF's forlangende for at revidere de nævnte betingelser på en måde, som er rimelig for begge parter og tager hensyn til de ændrede markedsf forhold.

1.4 Pristilbud er gyldige i 30 dage, medmindre andet fastsættes skriftligt. Et Pristilbud erstatter alle tidligere Pristilbud og al tidligere korrespondance om samme transaktion eller forespørgsel. Pristilbud kan indeholde fortrolige oplysninger tilhørende BASF og stilles udelukkende til Købers rådighed med henblik på Købers interne brug. Et Pristilbud må ikke gøres tilgængeligt for tredjemand eller anvendes ved udarbejdelse af en prisforespørgsel på Varer, der svarer til eller skal erstatte Varerne i det pågældende Pristilbud.

1.5 Køber erklærer at være en erfaren indkøber og bruger af Varerne eller tilsvarende Varer, samt at besidde ekspertviden om de risici, der er forbundet med Varerne, og om sikker brug og håndtering af Varerne.

2. LEVERING

2.1 BASF leverer Varerne FCA (Incoterms 2010) fra BASF's aktuelle fabrik eller lager, medmindre andet aftales udtrykkeligt og skriftligt. Varerne udleveres kun i mængder svarende til den lastevne der er angivet på det valgte transportmiddel. Kunden er alene ansvarlig for følgerne af fejl i angivet lastevne og eventuel overvægt som følge af hva transportmidlet ellers måtte indeholde.

2.2 Køber er indforstået med, at mængden (vægten, rumfanget, antallet osv.) af leverede Varer i henhold til et accepteret tilbud af tekniske årsager kan afvige fra den bestilte mængde med $\pm 10\%$. Køber modtager leveringen og betaler for den faktiske mængde leverede Varer.

2.3 Efter BASF har modtaget Købers skriftlige tilbud (f.eks. en indkøbsordre) og accepteret dette, vil BASF udstede en skriftlig bekræftelse (f.eks. en ordrebekræftelse), som bekræfter Varernes kvalitet og mængde, den anvendte Incoterm, leveringsstedet, samt et estimeret leveringstidspunkt eller en eventuel estimeret leveringsperiode.

2.4 Hvis BASF senere formoder, at Varerne ikke kan leveres på det estimerede leveringstidspunkt eller inden for den estimerede leveringsperiode, påhviler det BASF at underrette Køber omgående og fremlægge et opdateret estimat. Hvis det opdaterede leveringstidspunkt eller den opdaterede leveringsperiode, som oplyses af BASF, ikke kan accepteres af Køber, eller hvis BASF af andre årsager end dem, som er omfattet af punkt 9, ikke fremlægger eller kan fremlægge et opdateret estimat eller ikke leverer eller kan levere Varerne i henhold til det allerede fremlagte opdaterede estimat, påhviler det BASF at underrette Køber omgående, hvorefter begge parter som eneste retsmiddel har ret til at opsige leveringen. Fortløbende leveringer anses som individuelle salg.

2.5 BASF er ikke erstatningsansvarlig for tab, skader, erstatningsansvar eller udgifter, som Køber pådrager sig som følge af mængdef afvigelser på $\pm 10\%$ af de leverede Varer eller som følge af forsinket varelevering udført af eller på vegne af BASF.

2.6 Hvis leveringen bliver forsinket som følge af omstændigheder, der kan henføres til Køber, har BASF ret til at fakturere betalingen og lade garantiperioden træde i kraft, som om leveringen havde fundet sted på den oprindeligt aftalte leveringsdato. Det påhviler endvidere Køber at godtgøre BASF for eventuelle omkostninger BASF måtte pådrage sig som følge af den pågældende forsinkelse.

3. INSPEKTION

3.1 Det påhviler Køber at foretage en omgående udvendig inspektion af Varerne, direkte eller igennem sin fragtmand, og anmelde eventuelle udvendige skader, fejl eller mangler, som konstateres ved denne inspektion, til BASF (ved hjælp af et skriftligt forbehold på fragtdokumentet), før leveringen og risikoovergangen for eventuelle beskadigede eller fejlbehæftede Varer accepteres. I modsat fald anses Køber for at have accepteret den eller de pågældende udvendige skader, fejl eller mangler.

3.2 Det påhviler Køber at foretage alle relevante test og undersøgelser af Varerne og anmelde eventuelle konstaterede afvigelser fra de gældende specifikationer eller andre fejl og mangler ved Varerne til BASF senest tretti (30) kalenderdage efter at have accepteret leveringen og risikoovergangen for Varerne. I modsat fald anses Køber for at have accepteret den eller de pågældende afvigelser, fejl eller mangler.

3.3 Hvis Køber har anmeldt en skade, fejl, mangel eller afvigelse til BASF i henhold til punkt 3.1-3.2, og BASF påtager sig ansvaret herfor, påhviler det BASF efter eget skøn og som Købers eneste retsmiddel enten at erstatte de beskadigede, fejlbehæftede, mangelfulde eller afvigende Varer eller at kreditere den relevante andel af prisen, som Køber har betalt for de pågældende beskadigede, fejlbehæftede, mangelfulde eller afvigende Varer. BASF er ikke ansvarlig for omkostninger til fjernelse, installation eller reinstallation af eventuelle fejlbehæftede eller mangelfulde Varer eller dele heraf.

3.4 Der må ikke returneres Varer til BASF uden forudgående skriftligt samtykke fra BASF. Køber returnerer afvigende Varer til BASF i nøje overensstemmelse med BASF's skriftlige anvisninger. Returneringsomkostningerne afholdes af Køber, medmindre returneringen skyldes skader, fejl, mangler eller afvigelser på Varerne, som er accepteret af BASF.

4. RISIKO OG EJDENDOMSRET

4.1 Alle risici i forbindelse med Varerne overgår fra BASF til Køber ved leveringen i henhold til den anvendte Incoterm.

4.2 BASF bevarer ejendomsretten til Varerne, indtil Køber fuldt ud har betalt alle udestående fordringer samt påløbne morarenter eller opkrævningsomkostninger, der vedrører de pågældende Varer. BASF kan udøve sin tilbageholdelsesret ved at fremsende et skriftligt varsel til Køber. Tilbageholdelsesretten træder i kraft på datoen for det skriftlige varsel. BASF's tilbageholdelsesret omfatter alle ubetalte Varer, som er i Købers eller dennes tilknyttede selskabers besiddelse.

5. PRISER OG BETALING

5.1 BASF fakturerer efter afsendelse af Varerne i henhold til den anvendte Incoterm. Køber betaler senest 30 dage fra fakturadato, medmindre andet udtrykkeligt er aftalt skriftligt. Hvis Køber ikke foretager korrekt og rettidig betaling, har BASF ret til uden forudgående varsel, og uden at det berører de øvrige retsmidler, som er tilgængelige for BASF, (i) at opkræve morarenter på udestående beløb fra fakturaens forfaldsdato og indtil fuldstændig betaling er sket, samt (ii) at annullere, standse, afvise eller udsætte leveringen af Købers eventuelle øvrige ordrer. Morarenterne fastsættes i henhold til gældende lovgivning som anført under lovvalg i punkt 13.1.

5.2 Alle betalinger skal foretages ved bankoverførsel til sælgers bankkonto som anført på fakturaen, medmindre andet aftales skriftligt. Alle priser er eksklusive omkostninger til transport og emballering, samværeravgift og andre skatter og afgifter, som BASF måtte have pligt til at betale eller opkræve i henhold til eksisterende eller fremtidige love om salg, transport, levering eller oplagring af Varer.

5.3 Hvis BASF formoder, at Køber ikke kan opfylde sine betalingsforpligtelser fuldt ud eller rettidigt, har Køber pligt til på forlangende at stille en tilstrækkelig og af BASF acceptabel sikkerhed. Hvis Køber ikke stiller en sådan sikkerhed, har BASF ret til at opsige, standse, afvise eller udsætte leveringen af Købers eventuelle øvrige ordrer.

5.4 Priserne for Varerne er dem, der fremgår af den prisliste, som er gældende på leveringsdatoen, medmindre andet er anført i et gyldigt Pristilbud. Uanset ovenstående har BASF til enhver tid ret til at revidere priserne for sin accept af Købers indkøbsordre. BASF har ret til at regulere priserne efter sin accept af Købers indkøbsordre i de tilfælde, som er omfattet af punkt 1.3. Prisreguleringer, som skyldes eksport- eller importgebyrer, toldafgifter, eksportafgifter, importafgifter eller andre tilsvarende afgifter, der pålægges Varerne, eller stigninger i sådanne afgifter, finder dog omgående anvendelse på alle Købers tilbud.

5.5 Køber kan ikke modregne eller tilbageholde skyldige betalinger til BASF.

6. ERKLÆRINGER OG GARANTIER

6.1 BASF erklærer og indestår for, at Varerne opfylder de gældende specifikationer på leveringstidspunktet.

6.2 Medmindre andet aftales specifikt, er Køber eneansvarlig for at overholde alle love og regler om import, transport, oplagring og brug af Varerne.

7. SKADESLØSHOLDELSE

7.1 Køber skal erstatte og holde BASF skadesløs for ethvert tab, skade, ansvar eller udgift i forbindelse med søgsmål, retssager, fordringer, krav eller retsforfølgelser, som indledes, anlægges eller fremsættes af tredjemand (herunder myndigheder) overfor BASF, BASF's tilknyttede selskaber eller ledere, bestyrelsesmedlemmer, medarbejdere eller repræsentanter hos BASF eller BASF's tilknyttede selskaber på baggrund af eller i forbindelse med Købers misligholdelse af sine forpligtelser i henhold til Salgsbetingelserne, Købers brug af Varerne eller, uden begrænsninger, erstatningskrav forårsaget af personskade eller materiel skade forårsaget af Varerne.

8. ANSVARSBEGRÆNSNING

8.1 Enhver rådgivning eller anbefaling om Varerne, som ydes eller gives af eller på vegne af BASF, ydes eller gives efter BASF's bedste overbevisning. BASF giver dog ingen garanti, hverken udtrykkelig eller stiltiende, for nøjagtigheden eller fuldstændigheden af den rådgivning eller de anbefalinger, som ydes eller gives af BASF eller dennes repræsentanter om Varernes brug eller anvendelse eller de opnåelige resultater. BASF er ikke erstatningsansvarlig overfor Køber for indirekte tab eller følgeskader, som Køber har lidt som følge af have fulgt en sådan rådgivning eller anbefaling ydet eller givet af eller på vegne af BASF. Køber påtager sig det fulde ansvar for kvalitetskontrol, test og bestemmelse af Varernes egnethed til den tilsigtede anvendelse eller brug.

8.2 De retsmidler, garantier og vilkår, som fremgår af Salgsbetingelserne, gælder på et eksklusivt grundlag. BASF fremsætter ingen andre garantier, som ikke fremgår specifikt af Salgsbetingelserne. Således afvises alle andre garantier, såvel udtrykkelige som stiltiende, herunder bl.a. underforståede garantier for salgbarhed og egnethed til et givet formål.

8.3 BASF er ikke erstatningsansvarlig over for Køber for indtjeningstab, ordretab eller driftsafbrydelser eller for indirekte, hændelige eller konkret dokumenterede tab, pønalt begrundet erstatning, flere skadeserstatninger eller følgeskader i forbindelse med Varer leveret i henhold til Salgsbetingelserne; denne begrænsning finder dog ikke anvendelse på tab eller skader, som skyldes en grovt uagt som eller forsætlig handling, undladdelse eller forsømmelse fra BASF's side.

8.4 Uanset hvad der måtte fremgå andetsteds, er BASF's samlede erstatningsansvar overfor Køber, herunder for tab, skader, erstatningsansvar eller udgifter af enhver art, hvad enten disse er opstået som følge af en garanti, kontrakt, erstatningsretten eller på anden vis, begrænset til den købspris, der er betalt til BASF for de Varer, som erstatningskravet vedrører.

9. FORCE MAJEURE

9.1 BASF er ikke ansvarlig overfor Køber for forsinket eller manglende opfyldelse af sine forpligtelser, såfremt det skyldes omstændigheder, som er udenfor BASF's kontroll og der ikke havde kunnet afværges ved rimelige tiltag. Hvis sådanne omstændigheder indtræffer, påhviler det BASF at underrette Køber omgående og samtidig give en indikation af omstændighedernes sandsynlige omfang og varighed samt at gøre sig alle kommercialt rimelige bestræbelser på snarest muligt at genoptage opfyldelsen af sine forpligtelser. BASF har under ingen omstændigheder pligt til at indkøbe erstatningsvarer fra tredjemand for at kunne opfylde sine forpligtelser over for Køber.

10. AFKALD

10.1 Manglende håndhævelse af et vilkår eller en betingelse i Salgsbetingelserne udgør ikke et afkald på og udelukker ikke senere opfyldelse af nogen af nærværende bestemmelser.

11. FORBEHOLDSKLAUSUL

11.1 Hvis en bestemmelse i Salgsbetingelserne er eller bliver ugyldig, retsstridig eller på anden måde uden retskraft, i) ophæver eller påvirker det ikke Salgsbetingelsernes øvrige bestemmelser, og ii) den ugyldige eller ikke-retskraftige bestemmelse erstattes af en retsgyldig bestemmelse, der i sin kommercielle virkning er tilnærmet den ikke-retskraftige bestemmelse i en sådan grad, at det med rimelighed kan antages, at BASF ville have accepteret den på datoen for BASF's accept af Købers tilbud.

12. DATASKYTTELSE

12.1 Hvis Køber videregiver Personoplysninger om sine medarbejdere ("**Personoplysninger**") til BASF i løbetiden for en aftale om salg af Varer fra BASF til Køber, sikrer BASF, (i) at ingen Personoplysninger behandles af BASF til andre formål end opfyldelse af aftalen om salg af Varer til Køber. I det omfang det er tilladt efter gældende lovgivning, kan BASF også sende Personoplysninger til sine tilknyttede selskaber med henblik på at opfylde aftalen om salg af Varer til Køber. BASF sikrer endvidere, (ii) at Personoplysninger kun bliver gjort tilgængelige for medarbejdere i BASF-koncernen, når og i det omfang det er nødvendigt for at opfylde aftalen om salg af Varer til Køber.

12.2 BASF har iværksat tekniske og organisatoriske foranstaltninger for at sikre, at beskyttelsesniveauet for Personoplysninger er i overensstemmelse med gældende lovgivning.

12.3 BASF erhverver ingen ejendomsret eller andre rettigheder til Personoplysningerne og korrigerer, sletter og/eller begrænser behandlingen af Personoplysningerne i henhold til gældende lovgivning.

12.4 BASF beholder ingen Personoplysninger, efter at aftalen om salg af Varer til Køber er oplydt.

12.5 BASF underretter Køber omgående i tilfælde af brud på persondatasikkerheden.

13. LOVVALG OG VÆRNETING

13.1 Alle transaktioner, der finder sted i henhold til Salgsbetingelserne, er underlagt og skal læses og fortolkes i overensstemmelse med lovgivningen i det land, hvor den relevante juridiske enhed under BASF Nordic/Baltic har hjemsted, med undtagelse af landets lovalvsregler. De Forenede Nationers konvention om aftaler om international køb af 11. april 1980 (CISG) finder ikke anvendelse.

13.2 Enhver uoverensstemmelse, der måtte opstå om eller i forbindelse med Salgsbetingelserne, og som ikke kan bilægges af parterne i mindelighed, skal afgøres ved en almindelig retssag. Den kompetente domstol på forretningsadressen for den relevante juridiske enhed under BASF Nordic/Baltic er værneting.

* Med juridisk enhed under BASF Nordic/Baltic menes BASF AS (Norge), BASF AB (Sverige), BASF Coatings Services AB (Sverige), Chemetall AB (Sverige), BASF A/S (Danmark), BASF OY (Finland), BASF Battery Materials Finland OY (Finland), BASF SIA (Lettland), BASF UAB (Litauen) eller enhver anden nuværende eller fremtidig juridisk enhed i Norge, Sverige, Danmark, Finland, Estland, Letland og Litauen, hvor BASF SE direkte eller indirekte ejer mindst 50 % af de cirkulerende stemmeberettigede aktier, stemmerettigheder eller kapitalandele, med undtagelse af Wintershall Norge AS og alle norske datterselskaber under Wintershall Norge AS.